

**Zeitschrift:** Tracés : bulletin technique de la Suisse romande  
**Herausgeber:** Société suisse des ingénieurs et des architectes  
**Band:** 129 (2003)  
**Heft:** 19: AlpTransit

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 29.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# GEO SYNTHÉTIQUES



Evidemment du n° 1 en géosynthétiques:

[www.schoellkopf.ch](http://www.schoellkopf.ch)

Deutsches  
Jugendherbergswerk,  
Landesverband Mecklenburg-  
Vorpommern  
Herr Andreas van der Sanden  
Case postale 16 12 61  
D - 18025 Rostock  
garbe@djh-mv.de  
<www.djh-mv.de>

Commune de Trélex  
Mention «réhabilitation d'un  
ancien rural»  
Pl. de la Tour 6  
CH - 1270 Trélex  
Fax 022 369 28 63  
trelex.commune@vtx.ch

Commune de Baden  
Entwicklungsplanung  
Case postale  
CH - 5401 Baden  
<www.baden.ch/ideenwettbewerb\_limmatsteg>

M. Sébastien Bigler  
c/o DINF, Bruno Marchand  
3, av. de l'Université  
CH - 1014 Lausanne  
Tél. 021 316 74 09  
bruno.marchand@sat.vd.ch  
<www.dinf.vd.ch/sat>

Secrétariat du concours  
artistique  
c/o Arpège Communication  
Case Postale 1775  
CH - 1227 Carouge  
tél +41 22 823 06 15  
fax +41 22 827 38 07

ibe Institut bau+ energie AG  
Höhenweg 17  
CH - 3006 Berne  
<www.ibe.ch>

**Construction d'une auberge de  
jeunesse à Kdf-Seebad, Prora,  
Rügen  
(CP, PQ)**

Architectes européens. Les organisateurs  
encouragent les candidatures de jeunes bureaux  
d'architectes, dont les propriétaires sont âgés de  
moins de 40 ans  
(Werner Durth, Rebecca Chestnutt, Carsten  
Lorenzen, Florian Mausbach, Andreas van der  
Sarden)

21 octobre 2003

**Réhabilitation d'un ancien  
rural et mise en valeur de ses  
prolongements  
(MEP, PQ)**

Architectes établis en Suisse, diplômés EPF  
EAUG, AAM, HES ou ETS, inscrits au REG A ou B  
(Thierry Genoud, Charles Matile, Laurent  
Bertschi)

23 octobre 2003

**Passerelle piétonne sur la  
Limmat et promenade la reliant  
à la place de la Gare  
(CI, PO)**

Equipes de concepteurs composées d'architectes  
et d'ingénieurs civils, établies en Suisse  
(André Bideau, Elisabeth Boesch, Hansjürg Etter,  
Corrado Minikus, Rainer Zulauf)

14 novembre 2003

**Projet de rural pour  
M. S. Bigler à Forel / Lavaux  
(CP, PO)**

Architectes établis en Suisse ou dans l'un des  
pays signataires de l'accord OMC/AWTO, titulaires  
d'un diplôme EPF, IAUG, AAM, HES ou inscrits au  
REG A ou B  
(Patrick Mestelan, Christine Zingg, Fabrizio  
Raffaële, Bruno Marchand, Bernard Zurbuchen)

21 novembre 2003

**Concours artistique pour les  
nouvelles salles d'embarque-  
ment frontales de l'Aéroport de  
Genève Cointrin  
(CI, PO) - nouveau**

Artistes établis en Suisse et dans les départe-  
ments de l'Ain et de Haute-Savoie

12 décembre 2003

**Maison passive et Minergie-P  
- Assainissements  
individuels de 24 appartements  
maximum (CI, PO)**

Professionnels, groupements de concepteurs,  
entreprises générales de l'ensemble de la Suisse  
envisageant de rénover un bâtiment existant  
(réalisation jusqu'à fin 2005)

30 janvier 2004

**Note**

Cette rubrique, préparée en collaboration avec tec21, organe en langue allemande de la **sia**, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés selon les normes **sia** 142 ou UJA ainsi que des expositions y relatives. **Pour tout renseignement, prière de consulter le site <www.sia.ch/concours>**

## Organisateur ou renseignements

Emission hebdomadaire sur l'architecture et la ville, animée par François Chaslin

Centre Ecoparc, Espace de l'Europe 3a, CH - 2002 Neuchâtel, tél. 032 721 11 74, info@ecoparc.ch, <www.ecoparc.ch>

F'ar, Av. Villamont 4, cp, CH - 1000 Lausanne 5 <www.archi-far.ch>, info@archi-far.ch

Association Ecoparc, cp 347, CH - 2002 Neuchâtel, <www.ecoparc.ch>, info@ecoparc.ch

Mme Sandra Rihis, EPFL-ENAC, CH - 1015 Lausanne, tél. 021 693 93 93, emc@epfl.ch

SIA-Form, secrétariat romand, Mme Marilyn Pfister, Av. Jomini 8, CH - 1004 Lausanne, tél. 021 646 34 21, marily@siavd.ch

SIA-Form, secrétariat romand, Mme Marilyn Pfister, Av. Jomini 8, CH - 1004 Lausanne, tél. 021 646 34 21, marily@siavd.ch

Hannover Fairs USA, tél. + fax 310-410-9396, msolomon@htusa.com, efoster@htusa.com

SBMA/DINF, Mme Béguin, Pl. Riponne 10, CH - 1014 Lausanne, tél. 021 316 73 01, fax 021 316 73 47, florence.beguain@sb.vd.ch

Mme Barbara Smith, secrétariat LESO-PB, EPFL, Tél. 021-693 45 45, <http://leso.epfl.ch>

Eric Barman, RC System Alufront Sarl, ZI « La Guérite » CH - 1541 Sévaz, tél. 079 507 61 93 - 026 663 99 66

Ville de Granges, Journées du logement, Office fédéral du logement, tél. 032 654 91 11

Ville de Granges, Journées du logement, Office fédéral du logement, tél. 032 654 91 11

Idheap, route de la Maladière 21, CH - 1022 Chavannes-près-Renens, <www.idheap.ch>

ASPAN, Seilerstrasse 22, CH - 3011 Berne, Tél. 031 380 76 76, journee@vip-aspan.ch

## Lieu

FM 96.7

Neuchâtel, Centre Ecoparc

Lausanne, forum d'architectures

Neuchâtel, Office fédéral de la statistique

Lausanne, EPFL-ENAC

Genève  
Sion

Lausanne  
Fribourg  
Genève  
Lausanne

Hannovre (D)

Lausanne, DINF, Salle P001

Lausanne, EPFL

Lausanne, EPFL

Granges, Musée historique

Granges, Kunsthaus

Chavannes-Renens, Idheap

Soleure, Landhaus

## Date

Tous les mercredis de 9h05 à 10h20

Tous les derniers jeudis du mois

12 septembre au 30 novembre 2003

26 septembre au 18 décembre 2003

Janvier à décembre 2004

23, 30 oct. et 6 nov. 13, 20 et 27 nov. 2003

9 octobre  
30 octobre  
6 novembre  
11 novembre

7-9 octobre 2003

8 octobre 2003  
10h00

8 octobre 2003

9 octobre 2003

vernissage le 16 octobre 2003  
19h00

vernissage le 18 octobre 2003  
17h00

20 et 21 novembre 2003

23 octobre 2003

## Sujet ou titre

France-culture - «Métropolitains»

Les plates-formes Ecoparc

Exposition - «Eternit Suisse, architecture et culture d'entreprise depuis 1903»

Exposition - «Construire l'éphémère»

Cours postgrade Economie et management de la construction

**Cours SIA-FORM - « Passation de marchés publics dans le domaine de la construction »**

**Cours SIA-FORM - « Règlements concernant les prestations et les honoraires »**

Conférence, expo et forum - Bio Technica Hannover

Conférence - Développement durable : volet social - Bettina Ferdmann, Michel Egger, René Longet

Journée scientifique CISBAT - « Capteurs solaires hauts en couleurs »

Journée CSFF - « Innovation in building envelopes and environmental systems »

Exposition - Tripoli, vivre et habiter avec les mineurs italiens du tunnel

Exposition - L'art dans l'espace public

**Cours SSC - « Aménagement du territoire - Politiques de la construction »**

Journée d'étude ASPAN - « La politique des agglomérations »

**Drainage de surface**  
résistant à la compression



**SYTEC**  
GEOPRODUCTS  
www.sytec.ch

SYTEC Bausysteme AG, 3172 Niederwangen BE, tél. 031 980 14 14

## ARCHITECTES - INGÉNIEURS

**GARANTISSEZ VOS COÛTS ET DÉLAIS DE CONSTRUCTION**  
en faisant appel à

**SGC**

votre partenaire qui offre à tout constructeur la garantie contre les dépassements basée sur le contrat et l'avenant **SIA Plus 1019**.

Une équipe de plus de 30 ans d'expérience.

Surveillance et Garantie de la Construction S.A.  
116, route de Florissant  
1206 GENÈVE  
Tél. 022 703 47 47  
Fax 022 703 47 49